

ደብር

subst. m. , rarius fem. (ut 3 Reg. 16,24 var.)
 [huic nomini plerique conferunt samar. מִנְס *mons*
 , מְנוֹחַ *locus editus* , מִבְּרֵי *umbilicus* ; sed etiam
 arab. تَرْجُم *tergum* ab *eminendo* dictum videtur,
 et significationes radicum مبر et مبر pone esse
 al. secundariae sunt; vicinum est I ደበር :] Pl.
አድባር ፣ Pl. **አድባራት** ፣ 1) *mons* Gen. 22,14;
 Ex. 19,2 seq.; Ex. 24, 2 seq.; Deut. 4,16; Ps. 2,6; Ps.
 14,1; Ps. 23,3; **ደብር** ፣ **ነዋሃ** ፣ Job 40,15; Jes. 14,13;
 Jes. 25,6; **ደብር** ፣ **ዐቢይ** ፣ **ወነዋሃ** ፣ Jes. 57,7; Jer. 3,6;
ደብር ፣ **ዘይት** ፣ Zach. 14,4; **ደብር** ፣ **ቅብእ** ፣ 2 Reg.
 15,30; Matth. 4,8; Matth. 5,1; Matth. 5,14; Matth.
 17,20; Matth. 21,21 al. crebro; **ደብር** ፣ **ብዱት** ፣
 (fem.) Sx. Nah. 13; **አድባር** ፣ **ነዋሳት** ፣ Gen. 7,19;
 Ps. 94,4; Jer. 2,20; Deut. 12,2; **አድባር** ፣ **ነዋሳት** ፣
 Hen. 1,6; **አድባር** ፣ **ነዋሃ** ፣ Jes. 14,13; Jes. 30,25;
 Job 9,5; Job 28,9; Sir. 43,16; **አድባር** ፣ **እስራኤል** ፣
 Hez. 6,2; 2 Reg. 1,21; 4 Reg. 17,10; Hen. 18,6;
 Hen. 24,2; Apoc. 17,9 al.; de montibus ignivomis
 vid. Clem. f. 32. a) in Gen.: *montanus* : ut:
ሣዕረ ፣ **ደብር** ፣ χόρτος ὀρεινός Prov. 27,24. b)
ደብር ፣ nonnumquam *montes* , *montanum* ,
regio montana , ut Deut. 33,2; Jos. 17,16; Jos.
 20,7; Jos. 21,11; Jud. 1,19; 1 Reg. 22,14; **ደብር** ፣
አሱር ፣ Kuf. 8, et crebrius **አድባር** ፣ Jos. 11,21;
አድባር ፣ **አርዋን** ፣ Sir. 24,13; **አድባር** ፣ **አራራት** ፣
 Kuf. 8; Gen. 8,4; ἡ ὀρεινή Jud. 1,9; Jos. 2,16;
አሕጉረ ፣ **አድባር** ፣ Jer. 40,13; Judith 1,6; Judith
 2,22; Judith 5,3. c) **ደብር** ፣ **ሀገር** ፣ 2 Reg. 20,19 et
ደብር ፣ **አሀገር** ፣ *metropolis* Jos. 14,15; Jos. 15,13;
 Jos. 21,11; Jes. 1,26. d) (በዓል ፣) **ዘደብር** ፣ **ታቦር** ፣
festum transfigurationis vid. sub **ታቦር** ፣ **ዘደብር** ፣
ዘይት ፣ *dominica montis oliveti* est dominica
 jejunii quadragesimalis quarta, Cod. Mus. Brit.
 XXXII (Catal. p. 38); cfr. Lud. Comm. hist.
 p. 386. 2) *finis* , *terminus* (cfr. etiam amh.
ድምብር ፣ nec non aeth. ደወል ፣) terrae, regionis:
ደብር ፣ Gad. Ad. f. 167; **አድባር** ፣ ὄρια *fines*
 Gen. 10,19; Gen. 47,21; Ex. 7,27; Ex. 10,4; Ex.
 10,14; Ex. 13,7; Ex. 23,31; Num. 32,33; Deut.
 3,16; Mich. 5,5; Matth. 4,13; in specie **አድባራት** ፣

dioecesis episcopi, F.M. 31,1 al. crebro; Sx. Masc.
 13. 3) a) *monasterium* sive *coenobium* (vid.
 Ludolf 1681. III,3,40): Reg. Pach.; Sx. Masc.
 7; Sx. Teq. 1; Sx. Mag. 27; **ደብር** ፣ **ሊባኖስ** ፣
 monasterium Abyssiniae celeberrimum; nomina
 multorum aliorum recenset Lud. lex. Aeth. col.
 503; Pl. **አድባር** ፣, ut: **አድባር** ፣ **ገዳም** ፣ Lud. ex Sx.
 Jac. 14 Enc.; plerumque **አድባራት** ፣ Gad. T.H. ;
 Abush. 50; Sx. Masc. 7 al. b) *regio monasteriorum*
 , ubi plura vel multa coenobia sunt, ut: **መዳልወ** ፣
አልባብ ፣ **ተሰምየት** ፣ **እስከ** ፣ **ዮም** ፣ **ደብሩ** ፣ Sx. Mag.
 27 Enc. (vid. **መድሎት** ፣); **አባ** ፣ **መቃርስ** ፣ **ዘደብር** ፣
አስቄጥስ ፣ Sx. Masc. 10. 4) **ደብር** ፣, Pl. **ደብራት** ፣
 vid. sub **ዳብር** ፣

TraCES en

dabr

Cross-references

a) part of n. pr. (place name) vid. e.g. **ደብር** ፣
መክዳ ፣ b) for **ሊቀ** ፣ **ደብር** ፣ vid. **ሊቅ** ፣ (TraCES) c)
 for **ምሳሐ** ፣ **ደብር** ፣ **ጽዮን** vid. **ምሳሕ** ፣ (TraCES)

Bibliography

Revisions

- Magdalena Krzyżanowska *added cross ref 3* on 10.1.2024
- Magdalena Krzyżanowska *added asterisk* on 10.1.2024
- Magdalena Krzyżanowska *added traces* on 10.1.2024
- Magdalena Krzyżanowska *corr* on 10.1.2024
- Magdalena Krzyżanowska *added cross reference* on 27.5.2022
- Magdalena Krzyżanowska *added cross-reference* on 8.12.2021
- Leonard Bahr *root* on 3.5.2018
- Susanne Hummel *Verschachtelung repariert* on 15.1.2018
- Andreas Ellwardt *last updated txt file and doc file of Lexicon* on 19.4.2017
- Pietro Maria Liuzzo *exported from lexicon to XML* on 16.1.2017
- Pietro Maria Liuzzo *updated lexicon XML file adding nested senses* on 16.1.2017
- Andreas Ellwardt *updated txt file and doc file of Lexicon* on 22.11.2016